

HR

UPUTE ZA UPOTREBU
Zaštitna odejca

MODEL: 81-229-; 81-279- XS/S/M/L/XL/XXL/XXXL

1. Primjena:
Posebne preporuke vezane za održavanje

40

pranje na temp. 40°C

ne bijeliti

max temperatura glačanja 200°C

može se sušiti u sušilici

zabranjeno kemijsko čišćenje

LT

NAUDOJIMO INSTRUKCIJA
APSĄGINIAI DRABUŽIAI

MODELIS:81-229-; 81-279- XS/S/M/L/XL/XXL/XXXL

1. Paskirtis:
Gaminys naudojamas vartotojų kūno apsaugai nuo mechaninių pažeidimų pavojais (pvz., nuobruzdinimui) ir minimalių pavojų, susijusių su atmosferine aplinka ir ekstremaliomis sąlygomis.

EN ISO 13688:2013. Produktas yra sudėtinga konstrukcija, skirta apsaugai nuo mechaninių pažeidimų pavojais (pvz., nuobruzdinimui) ir minimalių pavojų, susijusių su atmosferine aplinka ir ekstremaliomis sąlygomis.

EN ISO 13688:2013. Produktas yra sudėtinga konstrukcija, skirta apsaugai nuo mechaninių pažeidimų pavojais (pvz., nuobruzdinimui) ir minimalių pavojų, susijusių su atmosferine aplinka ir ekstremaliomis sąlygomis.

LV

LIETOŠANAS INSTRUKCIJA
AIZSARGĀPĒRĒBS

MODELIS:81-229-; 81-279- XS/S/M/L/XL/XXL/XXXL

1. Izmantotāšana:
Izstrādājums paredzēts lietotāja ķermeņa aizsardzībai no mehāniskajiem riskiem (piem., nobrāzumiem) un tādiem minimālajiem riskiem kā laika apstākļi, kuriem nav izņemama vai ekstremāli raksturīga.

EN ISO 13688:2013. Produktam ir veikta atbilstības novērtējums saskaņā ar standartu EN ISO 13688:2013. Tas ir vienkāršs konstrukcijas I kategorijas individuālās aizsardzības līdzeklis saskaņā ar Eiropas Parlamenta un Padomes Regulu (ES) 2016/425.

EN ISO 13688:2013. Produktam ir veikta atbilstības novērtējums saskaņā ar standartu EN ISO 13688:2013. Tas ir vienkāršs konstrukcijas I kategorijas individuālās aizsardzības līdzeklis saskaņā ar Eiropas Parlamenta un Padomes Regulu (ES) 2016/425.

SL

NAVODILA ZA UPORABO
VAROVALNO OBLAČILO

MODEL: 81-229-; 81-279- XS/S/M/L/XL/XXL/XXXL

1. Uporaba:
Posebna navodila za vzdrževanje

EN ISO 13688:2013. Produkt je namenjen zaščiti telesa uporabnika pred mehanskimi nevarnostmi (npr. pred odrgninami) in minimalnimi tvečenjimi, kot so vremenski dejavniki, ki niso izjemni ali ekstremni.

EN ISO 13688:2013. Produkt je namenjen zaščiti telesa uporabnika pred mehanskimi nevarnostmi (npr. pred odrgninami) in minimalnimi tvečenjimi, kot so vremenski dejavniki, ki niso izjemni ali ekstremni.

BG

ИНСТРУКЦИЯ ЗА УПОТРЕБА
Заштитна одеjла

МОДЕЛ:81-229-; 81-279- XS/S/M/L/XL/XXL/XXXL

1. Приложение:
Продуктът е предназначен за защита на тялото на потребителя от механични опасности (напр. ожулвания) и минимални опасности, като атмосферни влияния, които не са изключени от екстремни условия.

EN ISO 13688:2013. Продуктът е предназначен за защита на тялото на потребителя от механични опасности (напр. ожулвания) и минимални опасности, като атмосферни влияния, които не са изключени от екстремни условия.

SR

УПУТСТВО ЗА УПОТРЕБУ
Заштитна одеjа

MODEL: 81-229-; 81-279- XS/S/M/L/XL/XXL/XXXL

1. Намена:
5. Одрижност:

EN ISO 13688:2013. Proizvod je dizajniran da štiti telo korisnika od mehanickih opasnosti (npr. ogrebotina) i minimalnih opasnosti kao sto su vremenski dejavnici, koji nisu izuzetni ili ekstremni.

EN ISO 13688:2013. Proizvod je dizajniran da štiti telo korisnika od mehanickih opasnosti (npr. ogrebotina) i minimalnih opasnosti kao sto su vremenski dejavnici, koji nisu izuzetni ili ekstremni.

GR

ΟΔΗΓΙΕΣ ΓΙΑ ΤΟΝ ΧΡΗΣΤΗ
ΠΡΟΣΤΑΤΕΥΤΙΚΟ ΕΝΔΥΜΑΣΙΑ

ΜΟΝΤΕΛΟ:81-229-; 81-279- XS/S/M/L/XL/XXL/XXXL

1. Χρήση:
5. Οφειλίζει φροντίδα:

EN ISO 13688:2013. Ο οδηγός είναι για τον χρήστη του προϊόντος. Το προϊόν προορίζεται για την προστασία του χρήστη από τον επιπορευτικό μηχανισμό παραγωγής (π.χ. τραυματισμούς) και σε ελάχιστες περιπτώσεις, όπως οι καιρικές συνθήκες, οι οποίες δεν αποτελούν μέρος του προϊόντος.

EN ISO 13688:2013. Ο οδηγός είναι για τον χρήστη του προϊόντος. Το προϊόν προορίζεται για την προστασία του χρήστη από τον επιπορευτικό μηχανισμό παραγωγής (π.χ. τραυματισμούς) και σε ελάχιστες περιπτώσεις, όπως οι καιρικές συνθήκες, οι οποίες δεν αποτελούν μέρος του προϊόντος.

NL

GEbruIKSAANWIJZING
BESCHERMENDE KLEDING

MODEL: 81-229-; 81-279- XS/S/M/L/XL/XXL/XXXL

1. Gebruik:
Specifieke onderhoudsaanbevelingen

EN ISO 13688:2013. Het product wordt gebruikt om het lichaam van de drager te beschermen tegen mechanische gevaren (bijv. schaafwonden) en minimale gevaren zoals atmosferische agentia die niet worden uitgesloten van de gebruiksvoorwaarden.

EN ISO 13688:2013. Het product wordt gebruikt om het lichaam van de drager te beschermen tegen mechanische gevaren (bijv. schaafwonden) en minimale gevaren zoals atmosferische agentia die niet worden uitgesloten van de gebruiksvoorwaarden.

PT

INSTRUÇÕES DE UTILIZAÇÃO
VestUÁRIO DE PROTEÇÃO

MODELO:81-229-; 81-279- XS/S/M/L/XL/XXL/XXXL

1. Aplicação:
5. Conservação:

EN ISO 13688:2013. O produto serve para proteger o corpo do utilizador contra riscos mecânicos (por ex. abrasões) e riscos mínimos tais como condições atmosféricas que não são excluídas das condições de utilização.

EN ISO 13688:2013. O produto serve para proteger o corpo do utilizador contra riscos mecânicos (por ex. abrasões) e riscos mínimos tais como condições atmosféricas que não são excluídas das condições de utilização.

40

pranje na temp. 40°C

ne bijeliti

max temperatura glačanja 200°C

može se sušiti u sušilici

zabranjeno kemijsko čišćenje

40

skalbiti 40°C temperatūrai

nebalinoti

lygtintuvus maks. 200°C

galima džiovinti džiovyklėje

nevalyti cheminiu valymu

40

mazgāt 40°C temp.

aizliegts balināt

gludināt temperatūrā maks. 200°C

driest žāvēt vai sušīt par 200°C

aizliegts tīrīt ķīmiski

40

prati pri temp. 40°C

ne beliti

lakati pri temperaturi maks. 200°C

lahko se suši v sušilnem stroju

ne čistiti kemično

40

da se pere v temperaturi 40°C

da ne se izobila

maksimalna temperatura za glađenje 200°C

može da se suši u sušilnici

da ne se čisti hemijski

40

da se pere v temperaturi 40°C

da ne se izobila

maksimalna temperatura za glađenje 200°C

može da se suši u sušilnici

da ne se čisti hemijski

40

Wassen in water tot 40°C

niet bleken

Strijken bij een maximum-temperatuur van 110°C

kan in de droger worden gedroogd

niet chemisch reinigen.

40

lavar en temp. de 40°C

no blanquear

planchar a temp. máx. de 200°C

se puede secar en secadora

no lavar en seco

40

pranje na temp. 40°C

ne bijeliti

max temperatura glačanja 200°C

može se sušiti u sušilici

zabranjeno kemijsko čišćenje

40

skalbiti 40°C temperatūrai

nebalinoti

lygtintuvus maks. 200°C

galima džiovinti džiovyklėje

nevalyti cheminiu valymu

40

prati pri temp. 40°C

ne beliti

lakati pri temperaturi maks. 200°C

lahko se suši v sušilnem stroju

ne čistiti kemično

40

da se pere v temperaturi 40°C

da ne se izobila

maksimalna temperatura za glađenje 200°C

može da se suši u sušilnici

da ne se čisti hemijski

40

Wassen in water tot 40°C

niet bleken

Strijken bij een maximum-temperatuur van 110°C

kan in de droger worden gedroogd

niet chemisch reinigen.

40

lavar en temp. de 40°C

no blanquear

planchar a temp. máx. de 200°C

se puede secar en secadora

no lavar en seco

40

lavar a 40°C

não utilizar lixívia

passar a ferro a temperatura máx. de 200°C

pode ser seca na máquina de secar

não limpar com produtos químicos

40

lavar en temp. de 40°C

no blanquear

planchar a temp. máx. de 200°C

se puede secar en secadora

no lavar en seco

40

pranje na temp. 40°C

ne bijeliti

max temperatura glačanja 200°C

može se sušiti u sušilici

zabranjeno kemijsko čišćenje

40

skalbiti 40°C temperatūrai

nebalinoti

lygtintuvus maks. 200°C

galima džiovinti džiovyklėje

nevalyti cheminiu valymu

40

prati pri temp. 40°C

ne beliti

lakati pri temperaturi maks. 200°C

lahko se suši v sušilnem stroju

ne čistiti kemično

40

da se pere v temperaturi 40°C

da ne se izobila

maksimalna temperatura za glađenje 200°C

može da se suši u sušilnici

da ne se čisti hemijski

40

Wassen in water tot 40°C

niet bleken

Strijken bij een maximum-temperatuur van 110°C

kan in de droger worden gedroogd

niet chemisch reinigen.

40

lavar en temp. de 40°C

no blanquear

planchar a temp. máx. de 200°C

se puede secar en secadora

no lavar en seco

40

lavar a 40°C

não utilizar lixívia

passar a ferro a temperatura máx. de 200°C

pode ser seca na máquina de secar

não limpar com produtos químicos

40

lavar en temp. de 40°C

no blanquear

planchar a temp. máx. de 200°C

se puede secar en secadora

no lavar en seco

40

pranje na temp. 40°C

ne bijeliti

max temperatura glačanja 200°C

može se sušiti u sušilici

zabranjeno kemijsko čišćenje

40

skalbiti 40°C temperatūrai

nebalinoti

lygtintuvus maks. 200°C

galima džiovinti džiovyklėje

nevalyti cheminiu valymu

40

prati pri temp. 40°C

ne beliti

lakati pri temperaturi maks. 200°C

lahko se suši v sušilnem stroju

ne čistiti kemično

40

da se pere v temperaturi 40°C

da ne se izobila

maksimalna temperatura za glađenje 200°C

može da se suši u sušilnici

da ne se čisti hemijski

40

Wassen in water tot 40°C

niet bleken

Strijken bij een maximum-temperatuur van 110°C

kan in de droger worden gedroogd

niet chemisch reinigen.

40

lavar en temp. de 40°C

no blanquear

planchar a temp. máx. de 200°C

se puede secar en secadora

no lavar en seco

40

lavar a 40°C

não utilizar lixívia

passar a ferro a temperatura máx. de 200°C

pode ser seca na máquina de secar

não limpar com produtos químicos

40

lavar en temp. de 40°C

no blanquear

planchar a temp. máx. de 200°C

se puede secar en secadora

no lavar en seco

40

pranje na temp. 40°C

ne bijeliti

max temperatura glačanja 200°C

može se sušiti u sušilici

zabranjeno kemijsko čišćenje

40

skalbiti 40°C temperatūrai

nebalinoti

lygtintuvus maks. 200°C

galima džiovinti džiovyklėje

nevalyti cheminiu valymu

40

prati pri temp. 40°C

ne beliti

lakati pri temperaturi maks. 200°C

lahko se suši v sušilnem stroju

ne čistiti kemično

40

da se pere v temperaturi 40°C

da ne se izobila

maksimalna temperatura za glađenje 200°C

može da se suši u sušilnici

da ne se čisti hemijski

40

Wassen in water tot 40°C

niet bleken

Strijken bij een maximum-temperatuur van 110°C

kan in de droger worden gedroogd

niet chemisch reinigen.

40

lavar en temp. de 40°C

no blanquear

planchar a temp. máx. de 200°C

se puede secar en secadora

no lavar en seco

40

lavar a 40°C

não utilizar lixívia

passar a ferro a temperatura máx. de 200°C

pode ser seca na máquina de secar

não limpar com produtos químicos